

Zeitschrift: Femmes suisses et le Mouvement féministe : organe officiel des informations de l'Alliance de Sociétés Féminines Suisses

Herausgeber: Alliance de Sociétés Féminines Suisses

Band: 77 (1989)

Heft: 6-7

Artikel: Entre nous soit dit

Autor: [s.n.]

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-279078>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

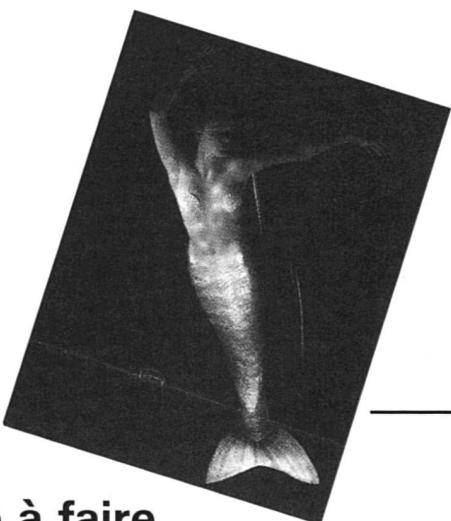
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Perles-mêle

Une fois n'est pas coutume, nous consacrons l'intégralité de cette page à épingle la publicité d'une seule entreprise. A en juger en effet par le nombre de vos envois et par votre degré d'indignation, il semble bien que Bosch ait passé les limites du supportable pour des regards tant soit peu féministes. Voici donc les exemples que vous nous avez fait parvenir, avec ceux de vos commentaires qui nous ont le plus amusées. Que toutes les autres lectrices qui nous ont écrit pour alimenter cette page nous excusent de ne pas passer leurs envois cette fois-ci. Ce sera peut-être pour le prochain numéro !

Quelle cuisinière
chauffe
tout de suite ?



«Y'a le feu quelque part?»



Bosch vous aide à faire des économies d'eau.

«Quand efficacité rime avec tout si le travail est fait par une beauté... tout devient simple-femme sexy, et mieux encore si c'est parfait ! (Texte de la publicité, que nous n'avons pas la place de reproduire, réd.) Sur-



La hotte d'aspiration Bosch est dans le vent.

«Que voilà une agréable épaule dénudée, drapée de rose, un joli popotin moulé de rose, deux jambes bien faites couronnées de frous-frous éga-

lement roses. (Hélas, nous n'avons pas la couleur, réd.) Bienheureuse femme préparant dans ses ravissants atours un dîner d'amis sous «une hotte d'aspiration qui ménage les

oreilles» et qui «permet de ne pas perdre un souffle de la conversation». Attention, ma belle, de ne pas t'envoler au 7^e ciel à travers cette «brillante hotte dans le vent.»



N'oubliez pas de joindre un commentaire à vos envois. Cette page vous appartient. Et si votre sensibilité diverge de celle d'une autre lectrice (ou d'un autre lecteur), réagissez !